

67

Bijlage

Annexe

**Paritair Comité voor het gewoon pottengoed in potaarde**

**Commission paritaire de la poterie ordinaire en terre commune**

*Collectieve arbeidsovereenkomst van 26 februari 2001*

*Convention collective de travail du 26 februari 2001*

Anciënniteitstoeslag

Supplément salariale d'ancienneté

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de werklieden en werksters van de ondernemingen welke onder het Paritair Comité voor gewoon pottengoed in potaarde ressorteren.

Article 1er. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux ouvriers et ouvrières des entreprises ressortissant à la Commission paritaire de la poterie ordinaire en terre commune.

Onder "werklieden" wordt verstaan: de werklieden en de werksters.

Par "ouvriers" on entend: les ouvriers et les ouvrières.

Art. 2. De werklieden en werksters bedoeld in artikel 1, hebben recht op een anciënniteitstoeslag van 0,05 EUR per schijf van 5 jaar dienst, bovenop het met de beklede functie overeenstemmende minimum uurloon. Deze toeslag wordt betaald de eerste van de volgende maand.

Art. 2. Les ouvriers et ouvrières visés à l'article 1 ont droit à un supplément salarial d'ancienneté s'élevant à 0,05 EUR par tranche de 5 ans de service de la rémunération minimum correspondant à la fonction exercée. Ce supplément est payé le premier du mois suivant.

Art. 3. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2001 en treedt buiten werking op 31 december 2002

Art. 3. La présente convention collective de travail produit ses effets le 1er janvier 2001 et cesse d'être en vigueur le 31 décembre 2002.

NEERLEGGING-DÉPÔT | REGISTR.-ENREGISTR.

27 -02- 2001

19 -03- 2001

Nr.  
N°

56.798 / 100 / 150

*Bijlage bij de collectieve arbeidsovereenkomst van 26 februari 2001, gesloten in het Paritair Comité voor het gewoon potengoed in potaarde, betreffende de anciënniteitstoelage*

Het bedrag van 0,05 EUR voorzien in artikel 2 van de collectieve arbeidsovereenkomst stemt overeen met 2 BEF

*Annexe à la convention collective de travail du 26 février 2001, conclue au sein de la Commission paritaire de la poterie en terre commune, relative au supplément salarial d'ancienneté*

Le montant de 0,05 EUR prévu à l'article 2 de la convention collective de travail correspond à 2 BEF